

**РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2020/130 НА КОМИСИЯТА****от 28 януари 2020 година****за изменение на Регламент (ЕО) № 2368/2002 на Съвета относно въвеждане на схема за сертифициране в рамките на Кимбърлийския процес за международна търговия с необработени диаманти**

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 2368/2002 на Съвета от 20 декември 2002 г. относно въвеждане на схема за сертифициране в рамките на Кимбърлийския процес за международна търговия с необработени диаманти <sup>(1)</sup>, и по-специално член 20 от него,

като има предвид, че:

- (1) В приложение II към Регламент (ЕО) № 2368/2002 се посочват участниците в схемата за сертифициране в рамките на Кимбърлийския процес и техните специално определени компетентни органи.
- (2) Необходимо е адресите на компетентните органи на няколко участници в Кимбърлийския процес да бъдат актуализирани.
- (3) През септември 2019 г. участниците в Кимбърлийския процес получиха уведомление от Китайската народна република, че Специалният административен район на Китайската народна република Макао официално ще прилага схемата за сертифициране в рамките на Кимбърлийския процес, считано от 1 октомври 2019 г.
- (4) Поради това приложение II към Регламент (ЕО) № 2368/2002 следва да бъде съответно изменено. За да може Специалният административен район на Китайската народна република Макао да започне възможно най-скоро да прилага схемата за сертифициране в рамките на Кимбърлийския процес по отношение на Съюза, настоящият регламент следва да влезе в сила по спешност на деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

**Член 1**

Приложение II към Регламент (ЕО) № 2368/2002 се заменя с текста от приложението към настоящия регламент.

**Член 2**Настоящият регламент влиза в сила в деня след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 28 януари 2020 година.

За Комисията  
Заместник-председател  
Josep BORRELL FONTELLES

---

<sup>(1)</sup> ОВ L 358, 31.12.2002 г., стр. 28.

## ПРИЛОЖЕНИЕ

## „ПРИЛОЖЕНИЕ II

**Списък на участниците в схемата за сертифициране в рамките на Кимбърлийския процес и техните специално определени компетентни органи, посочени в членове 2, 3, 8, 9, 12, 17, 18, 19 и 20**

## АНГОЛА

Ministry of Mineral Resources and Petroleum  
Rua Engenheiro Armindo de Andrade, n.º 103  
Miramar Bairro Sambizanga  
1072 Luanda  
Angola

## АРМЕНИЯ

Department of Gemstones and Jewellery  
Ministry of Trade and Economic Development  
M. Mkrtchyan 5, Room 407  
Yerevan, 0010  
Armenia

## АВСТРАЛИЯ

Department of Foreign Affairs and Trade  
Trade Development Division  
R.G. Casey Building  
John McEwen Crescent  
Barton ACT 0221  
Australia

## БАНГЛАДЕШ

Export Promotion Bureau  
TCB Bhaban  
1, Karwan Bazaar  
Dhaka  
Bangladesh

## БЕЛАРУС

Ministry of Finance  
Department for Precious Metals and Precious Stones  
Sovetskaja Str, 7  
220010 Minsk  
Republic of Belarus

## БОТСУАНА

Ministry of Minerals, Green Technology and Energy Security (MMGE)  
Fairgrounds Office Park, Plot № 50676 Block C  
P/Bag 0018  
Gaborone  
Botswana

## БРАЗИЛИЯ

Ministry of Mines and Energy  
Esplanada dos Ministérios, Bloco U, 4º andar  
70065, 900 Brasília, DF  
Brazil

## КАМБОДЖА

Ministry of Commerce  
Lot 19-61, MOC Road (113 Road), Phum Teuk Thla, Sangkat Teuk Thla  
Khan Sen Sok, Phnom Penh  
Cambodia

## КАМЕРУН

National Permanent Secretariat for the Kimberley Process  
Ministry of Mines, Industry and Technological Development  
Intek Building, 6<sup>th</sup> floor,  
Navik Street  
BP 35601 Yaounde  
Cameroon

## КАНАДА

International:

Global Affairs Canada Natural Resources and Governance Division (MES) 125 Sussex Drive Ottawa, Ontario K1A 0G2  
Canada  
For General Enquiries at Natural Resources Canada:  
Kimberley Process Office  
Lands and Minerals Sector Natural Resources Canada (NRCan)  
580 Booth Street, 10th floor  
Ottawa, Ontario  
Canada K1A 0E4

## ЦЕНТРАЛНОАФРИКАНСКА РЕПУБЛИКА

Secrétariat permanent du processus de Kimberley  
BP: 26 Bangui  
Central African Republic

## КИТАЙСКА НАРОДНА РЕПУБЛИКА

Department of Duty Collection  
General Administration of China Customs (GACC)  
№ 6 Jianguomen Nie Rev.  
Dongcheng District, Beijing 100730  
People's Republic of China

## ХОНКОНГ, Специален административен район на Китайската народна република

Department of Trade and Industry  
Hong Kong Special Administrative Region  
People's Republic of China  
Room 703, Trade and Industry Tower  
700 Nathan Road  
Kowloon  
Hong Kong  
China

## МАКАО, Специален административен район на Китайската народна република

Macao Economic Bureau  
Government of the Macao Special Administrative Region  
Rua Dr. Pedro José Lobo, № 1-3, 25<sup>th</sup> Floor  
Macao

## ДЕМОКРАТИЧНА РЕПУБЛИКА КОНГО

Centre d'Expertise, d'Evaluation et de Certification des Substances Minérales Précieuses et Semi-précieuses (CEEC)  
3989, av des cliniques  
Kinshasa/Gombe  
Democratic Republic of Congo

## РЕПУБЛИКА КОНГО

Bureau d'Expertise, d'Evaluation et de Certification des Substances Minérales Précieuses (BEEC)  
BP 2787  
Brazzaville  
Republic of Congo

## КОТ ДИВОАР

Ministère des Mines et de la Géologie  
Secrétariat Permanent de la Représentation en Côte d'Ivoire du Processus de Kimberley (SPRPK-CI)  
Abidjan-Plateau, Immeuble les Harmonies II  
Abidjan  
Côte d'Ivoire

ЕСВАТИНИ  
Office for the Commissioner of Mines  
Minerals and Mines Departments  
Third Floor Lilunga Building (West Wing),  
Somhlolo Road,  
Mbabane  
Eswatini

ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
European Commission  
Service for Foreign Policy Instruments  
Office EEAS 03/330  
B-1049 Bruxelles/Brussel  
Belgium

ГАБОН  
Centre Permanent du Processus de Kimberley (CPPK)  
Ministry of Equipment, Infrastructure, and Mines  
Immeuble de la Geologie, 261 rue Germain Mba  
B.P. 284/576  
Libreville  
Gabon

ГАНА  
Ministry of Lands and Natural Resources  
Accra P.O. Box M 212  
Ghana

ГВИНЕЯ  
Ministry of Mines and Geology  
Boulevard du Commerce – BP 295  
Quartier Almamy/Commune de Kaloum  
Conakry  
Guinea

ГВИАНА  
Geology and Mines Commission  
P O Box 1028  
Upper Brickdam  
Stabroek  
Georgetown  
Guyana

ИНДИЯ  
Government of India, Ministry of Commerce & Industry  
Udyog Bhawan  
New Delhi 110 011  
India

ИНДОНЕЗИЯ  
Directorate of Export and Import Facility, Ministry of Trade M. I. Ridwan Rais Road, № 5 Blok I Iantai 4  
Jakarta Pusat Kotak Pos. 10110  
Jakarta  
Indonesia

ИЗРАЕЛ  
Ministry of Economy and Industry Office of the Diamond Controller  
3 Jabotinsky Road  
Ramat Gan 52520  
Israel

ЯПОНИЯ  
Agency for Natural Resources and Energy  
Mineral and Natural Resources Division  
1, Chiyoda-ku  
Tokyo  
Japan

КАЗАХСТАН  
Ministry for Investments and Development of the Republic of Kazakhstan  
Committee for Technical Regulation and Metrology  
11, Mangilik el street  
Astana  
Republic of Kazakhstan

РЕПУБЛИКА КОРЕЯ  
Ministry of Foreign Affairs  
United Nations Division 60 Sajik-ro 8-gil  
Jongno-gu  
Seoul 03172  
Korea

ЛАОСКА НАРОДНОДЕМОКРАТИЧНА РЕПУБЛИКА  
Department of Import and Export  
Ministry of Industry and Commerce  
Phon Xay road, Saisettha District  
P.O. Box 4107  
Vientiane  
Lao PDR

ЛИВАН  
Ministry of Economy and Trade  
Lazariah Building  
Down Town  
Beirut  
Lebanon

ЛЕСОТО  
Department of Mines  
Ministry of Mining  
Corner Constitution and Parliament Road  
P.O. Box 750  
Maseru 100  
Lesotho

ЛИБЕРИЯ  
Government Diamond Office  
Ministry of Mines and Energy  
Capitol Hill  
P.O. Box 10-9024  
1000 Monrovia 10  
Liberia

МАЛАЙЗИЯ  
Ministry of International Trade and Industry  
MITI Tower,  
№ 7, Jalan Sultan Haji Ahmad Shah  
50480 Kuala Lumpur  
Malaysia

МАЛИ  
Ministère des Mines  
Bureau d'Expertise d'Evaluation et de Certification des Diamants Bruts  
Cité administrative, P.O. Box 1909  
Bamako  
République du Mali

МАВРИЦИЙ  
Import Division  
Ministry of Industry, Commerce & Consumer Protection  
4th Floor, Anglo Mauritius Building  
Intendance Street  
Port Louis  
Mauritius

МЕКСИКО  
Directorate-General for International Trade in Goods  
189 Pachuca Street, Condesa, 17<sup>th</sup> Floor  
Mexico City, 06140  
Mexico

НАМИБИЯ  
The Government of Republic of Namibia Ministry of Mines and Energy  
Directorate of Diamond Affairs Private Bag 1 3297  
1<sup>st</sup> Aviation Road (Eros Airport)  
Windhoek  
Namibia

НОВА ЗЕЛАНДИЯ  
Middle East and Africa Division  
Ministry of Foreign Affairs and Trade  
Private Bag 18 901  
Wellington  
New Zealand

НОРВЕГИЯ  
Ministry of Foreign Affairs  
Department for Regional Affairs  
Section for Southern and Central Africa  
Box 8114 Dep  
0032 Oslo  
Norway

ПАНАМА  
National Customs Authority  
Panama City, Curundu, Dulcidio Gonzalez Avenue, building # 1009  
Republic of Panama

РУСКА ФЕДЕРАЦИЯ  
International:  
Ministry of Finance  
9, Ilyinka Street  
109097 Moscow  
Russian Federation  
Import and Export Authority:  
Gokhran of Russia  
14, 1812 Goda St.  
121170 Moscow  
Russian Federation

СИЕРА ЛЕОНЕ  
Ministry of Mines and Mineral Resources  
Youyi Building  
Brookfields  
Freetown  
Sierra Leone

СИНГАПУР  
Ministry of Trade and Industry  
100 High Street  
#09-01, The Treasury  
Singapore 179434

ЮЖНА АФРИКА  
South African Diamond and Precious Metals Regulator  
251 Fox Street  
Doornfontein 2028  
Johannesburg  
South Africa

ШРИ ЛАНКА  
National Gem and Jewellery Authority  
25, Galle Face Terrace  
Post Code 00300  
Colombo 03  
Sri Lanka

ШВЕЙЦАРИЯ  
State Secretariat for Economic Affairs (SECO)  
Sanctions Unit  
Holzikofenweg 36  
CH-3003 Berne  
Switzerland

ОТДЕЛНА МИТНИЧЕСКА ТЕРИТОРИЯ ТАЙВАН, ПЕНГУ, КИНМЕН И МАТЦУ  
Export/Import Administration Division  
Bureau of Foreign Trade  
Ministry of Economic Affairs  
1, Hu Kou Street  
Taipei, 100  
Taiwan

ТАНЗАНИЯ  
Commission for Minerals  
Ministry of Energy and Minerals  
Kikuyu Avenue, P.O. Box 422  
40744 Dodoma  
Tanzania

ТАЙЛАНД  
Department of Foreign Trade  
Ministry of Commerce  
563 Nonthaburi Road  
Muang District, Nonthaburi 11000  
Thailand

ТОГО  
The Ministry of Mines and Energies  
Head Office of Mines and Geology  
216, Avenue Sarakawa  
B.P. 356  
Lomé  
Togo

ТУРЦИЯ  
Foreign Exchange Department  
Undersecretariat of Treasury  
T.C. Başbakanlık Hazine  
Müsteşarlığı İnönü Bulvarı № 36  
06510 Emek, Ankara  
Turkey  
Import and Export Authority:  
Istanbul Gold Exchange/Borsa Istanbul Precious Metals and Diamond  
Market (BIST)  
Borsa İstanbul, Resitpasa Mahallesi,  
Borsa İstanbul Caddesi № 4  
Sarıyer, 34467, Istanbul  
Turkey

УКРАИНА  
Ministry of Finance  
State Gemological Centre of Ukraine  
38-44, Degtyarivska St.  
Kiev 04119  
Ukraine

ОБЕДИНЕНИ АРАБСКИ ЕМИРСТВА  
U.A.E. Kimberley Process Office  
Dubai Multi Commodities Centre  
Dubai Airport Free Zone  
Emirates Security Building  
Block B, 2nd Floor, Office # 20  
P.O. Box 48800  
Dubai  
United Arab Emirates

СЪЕДИНЕНИ АМЕРИКАНСКИ ЩАТИ  
United States Kimberley Process Authority  
U.S. Department of State  
Bureau of Economic and Business Affairs  
2201 C Street, NW  
Washington DC 20520  
United States of America

ВЕНЕСУЕЛА  
Central Bank of Venezuela  
36 Av. Urdaneta, Caracas, Capital District  
Caracas  
ZIP Code 1010  
Venezuela

ВИЕТНАМ  
Ministry of Industry and Trade  
Agency of Foreign Trade  
54 Hai Ba Trung  
Hoan Kiem  
Hanoi  
Vietnam

ЗИМБАБВЕ  
Principal Minerals Development Office  
Ministry of Mines and Mining Development  
6th Floor, ZIMRE Centre  
Cnr L.Takawira St/ K. Nkrumah Ave.  
Harare  
Zimbabwe“

---